圖精造至巴圖車 新承印中西文件 新辦到各種小說 軒

HO SUN HING
438 MAIN STREET
VANCOUVER, B. C.
電話SEY.1113
副西字笠巴字粒發售

時款國旗信箋兼有成

本樓在雲埠片打街夾卡路街角喊線矢磨四叁六十
本樓主人謹啓

盛三連記

Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.

本號專造各款頂靚皮靴工精料眞比美於西人所造之工料發售各款趟鞋合脚靚皮靴鑲修整舊靴有粒索衣襪香蝕皮急袋等雜貨留意光顧在片打街門牌一號

告廣粉米糯司公魚尤譚榮

英洲尤魚唐山糯米粉發行 米粉之本號始創晒英鯖魚迄今開辦多年屢蒙各勝貽感矣茲恐各貴號由遠東辦來各字號生粉實難分別何種米粉也現本號為振興中國貨不惜資本特着幾個股實商人在中國各埠挑選土產上白大糯米粘米運來自開機器揣粉倘揣成粉專做發行按價極廉而論該粉宣有自讚但係眞正貨而且新鮮幼滑保全該粉原質食味甘香色無船倉蒸氣迎候失味之眹確係典遠東運來各號生粉有天淵之分別 諸君採辦認明包面魚嗜商標細觀貨色庶不致悞不勝幸甚此佈

庄相字卜 寶號光顧不

新晒尤魚蝦米蝦肉霉香咸魚時價
淨糯米粉 五磅庄 一百磅十八元五毛
十磅庄
淨粘米粉仝上 一百磅十八元五毛
星麥英崙洗衣刷 一打五元七毛

已上俱做發行
Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.
譚聲禮告啓

▲接整水龍廣告

本號專接修整水龍喉幷裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便幷以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命
電話詩麼叁九貳九
D. Drummond
329 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
Vancouver, B. C.

▲品珍館新張廣告

品茗最足怡情 珍饈惟期適口 故菜根風味 尚貽雅士品題 雞黍留餐 猶令高賢珍賞 本店新張伊始 每日飯晏小酌 麵食炒賣 隨時可以供嘉客之所求 諸君不我遐棄 本主人下楊以待
▲本店在片打街東門牌一百四十四號
▲喊線(詩麼)一五一九
本館主人披露

章記號

JUN KEE CO.
13 Canton St. P.o. Box 366
Vancouver B.C.

小店在云古嚤埠經歷有年今遷往廣東會照常賣貨專辦唐山油糖酒米蘇烟雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心爲盼如上西文門牌賜來無慳

司理人阮本祝

▼○▲大減價 同胞注意

▲僑胞 快來 快來

請買平貨 大減價 大機牲
諸君 欲買平貨乎
諸君 欲以五角而購一元之香蝕否乎
諸君 五元之花露水願以半價購之否乎
諸君 價值三元之金鏹鍊願以二元之價得之否乎
諸君何不以平價而買一剃刀較剪皮帶刀仔乎
諸君 買物而兼可飲錢 不亦悅乎
請來 請來
來來來來五洲葯房一看

本葯房今將貨物減價平沽
貨價之平或有七折或有八折或有九折或收半價者不願成本 不計原值 但求賣去
自願犧牲利息 但望列位光顧
本葯房之所以爲此大犧牲之減價者其緣故厥有數端
(一) 欲將臺積太多之貨盡數兜售
(二) 欲售清舊架使新來貨品得開展其佈置
(三) 貨價低廉可使社會衆人之生活容易
(四) 使小号之顧客從此日益加增
諸君 欲買平貨乎 幸勿失此機會也
平沽之期限 廿天而已

本葯房之貨品畧錄于下
(一) 香蝕類 玫瑰蝕 檀香蝕 檸檬蝕 蘭花蝕 送禮香蝕
(二) 香水類 法蘭西花露水 花露水精 酒花露水鐐
(三) 男女化粧香品類 貴妃粉 髮蠟 嫩面膏 牙粉
(四) 生髮水 香包粉 爽身粉
男女梳庄用具類 理髮掃 明角梳 照面鏡
牙刷 衣裳掃 鬚蝕掃 蝕盅 蝕盒 蝕蓋
牆身大掛鐘 廳房大座鐘 小座鐘 象牙座鐘
(五) 喊更鬧鐘
(六) 金鏹類 花旗于利陣鏹 花旗華簪鏹 瑞士鏹
手鏹 金鏹鍊 金鏹墜 鏹壳 鏹袋
(七) 眼鏡類 平光眼鏡 近視眼鏡 老人眼鏡 水晶
眼鏡 遊獵御車色鏡 千里鏡 顯微鏡
(八) 電氣器物 電射燈 千電心 電灯胆 電線繩
電鈴 煖氣電爐
(九) 煙草類 呂宋煙 巴西煙 煙絲 煙仔咀 煙斗
煙袋 煙仔盒
文房類 信封 旅行信箋 墨汁 鉛筆 毛筆
墨水 墨盒 花紅粉 大小笠巴帶
(十一) 洋畫 鏡架 西洋景 照相架 照相物料
(十二) 剃刀 剃鬚刨 飛髮較剪 裁衣較剪 刀仔
刀石 脫刀皮帶
(十三) 衛生熱茶壺 銀夾 皮褲帶 靴油 靴刷 玻璃水杯 玻璃酒杯
(十四) 藥水 葯丸 葯膏 葯散 葯酒 風濕膏藥
損傷膏葯 自來血 補腦丸 補腎丸 助肺呼香吸膠 清血解毒百草葯汁 魚肝油 代參膏及各家馳名丸散
(十五) 花旗參 脾胆 海狸香
(留聲機器唱碟 自來墨水筆 不減價)
品目太多 恕不盡錄 請移玉步 便知價平
雲哥華五洲大葯房謹啓
民國十年三月廿四号

▼○▲駐域籌賑國內旱災團收到各人捐欵芳名列 志英經手收 四續

▲此告白位雲埠五洲葯房送出

堅那崊 代字 (●李 ○元 ●黃)
伍錦 伍學悅 張慧泉 謝維沾 每五○ 張輿民四
○ 張炳樑四○ 張聰錦 李奕新 伍學進 伍榛時
伍如燦 張全 張錫衍 黃榮康 每二○ 伍如進
李宗銳 李宗有 李宗渠 每一○
赤市埠 李雲淪 李鑾煉 每九○ 李耀一○
歙埠李葉南二○
雷振打埠 關國煊十○
吐高埠 魏振湘七○五毛
炳血埠 周振栩五○ 周道錦二○五毛 周植榮
敖仕 ●桂 周琰 每二○
雷學滋 袁奕相
蔡傑汾 馬華富
周遠 周瑞良 馬本現 馬栽賢 敖俊
周成佃 袁葉蘭 ●榮 陳玉 ●奕良
伍洪南 周道豪 周瑞琮 阮本湾 馬經綸 周秋華
周家滋 吳俊琦 周錦興 ●耀庭 周自傳 每一○
黃世禧 袁蓁 劉超 司徒喜 每五毛
叔沙市埠 關韻蘭巧 每一○
涇市魯 趙祈五○ 西人共捐銀十九○
志英經手共收銀二千七百七十一員一毛 西人共捐銀一十六○六毛五仙
致公總堂林立榮經手收
致公總堂五十○ 福祿壽四十○ 永行卡笠
全利卡笠 大館卡笠 大得卡笠每六十○ 張培厚十○
林立榮十○ 周家職 劉韶 周道楫 甲技起路謝尊煒
全泰館 廣來館 喧南館 羅小白每五○ 達權社二○
致公總堂閱書報社三○ 周逢瑞 周汝斯 ●華
廖北元 馬茂 梅基 林伍 ●九 周道綸
周朝官 馬本根 陳開礎 馬結 吳棟 每貳○
周銳清一○ 張節山 謝梓聖 葉卞興 周玉山
越奕 周滋 周芳 周驥材 雷華 ●祐湧
●光章 ●熾 ●北大 岑宏 林兆奎 劉公安 陳燦
林親立 周均 戴安于 林志礎 馬延遠 譚榮添
林安德 關崇參 周在容 ●炳 馮昌橋 張瑞
梁況康 ●炳麟 梁壽 周甲
陳烟堯 呂麟 張煥章 ●拱 林時德 胡彩
陳匡 ●穩 胡福 鄺桂林 ●勝
周瑞康 蕭經元 吳干湘 蕭壬子 胡持蓁 吳森 林欽榮 每一○
周家操 馮祖 何享 ●錫三 周成現
湯彩 周家潤 方德 林德棠 岑盈 馬和安 馬和福
周燦 周社池 周瑞振 葉林 陸田 每五毛
●奕麟 鄭泰 司徒文 每三毛
●潮伯 夏機
寶矮崙埠
張焯椿 張新煖 ●子沅 盧世宏(金旁) 盧奕墾
每五○ 關勳瓊 關兆彰 張椿香 唐正純 關則輝
每二○ 葉源滾 唐文鉅 每一○
致公總堂司徒煥棠經手
●進一百○ 西利館五十○ 新世界四十○ 東漢東亞
兩廠卅○ 域多利廠二十○ 招利廠二十○ 大來廠十
五○ 福來廠十五○ 富貴金 寶棗寶西兩廠 新廠
各十○ 名利逢源廠八○ 昇利廠 滿地可雲高華兩廠
台山廠 永昌廠 周道莞 周晃振 南京廠
司徒煥棠 各五○ 關崇海 ●群盛 呂帝四○
周燦 關崇澤茂 司徒鵬 周逢安 關榮光 ●
胡彬和 ●能 吳 ●秀 各三○
梓華基 趙九玲 周錦湖 湯文輯 陳德鑠 ●永錫 ●永克 ●才添 ●
何榮 劉世用 公利 劉麗川 ●倫 ●雁翎 周順榮
周沾 張旺 方觀華 蘇秋 湯惠予 何沾 伍時銓
●鴻 鄭灼聲 周舉堯 周家淦 王疆 馬昌弼
林添 岑勝 岑錫 林達烈 周家銳 呂明和
林錦 譚贊昌 呂龍 ●崇廷 ●點 趙叩南 呂傳美 趙燮 趙德
陳篤 陸和 陳和昌 陳天縱 林德捷 ●偉 蔣北勝
趙作 趙芳春 胡富和 陳孔盛 劉培 溫纘 劉生 陳業
關維 王成 阮秀 各捐一○ 關崇湛 雷茂 ●春

雲哥 永安藥房 華埠

選辦各省各地道藥材

WING ON CO.
32 Pender St. W. P. O. Box 1264
VANCOUVER, B. C.

自製各項膏丹丸散
參茸補腎丸 每打庄三元
刀傷跌打丸 每個五毛
神效白濁丸 每服壹元
經驗痧疔散 每樽二元
斷根癬藥散 每樽五毛
八寶光明眼藥 每樽五毛
止咳藥羌 每兩二毛五
正野山花旗參 即平沽

精製中西蘇糖

同昌記 自製中西送禮
各欵蘇糖發行

諸君光顧格外歡迎 郵費貴客自理
舖在片打街三十二号 電話矢磨二一四〇四
雲高華 永安葯房司理人 楊金樹 仝啓
葉君邦

麗生號金銀首飾

LAI SANG CO.
432 Carrall Street
Tel. Sey. 3479 P. O. Box 586
VANCOUVER, B. C.

本號在溫高華卡盧街開張已閱十有餘年所有金器首飾等件莫不異常精緻久蒙各界僑胞信仰恐坑上仍未及週知特登廣告希爲留心光顧是盼
▲講線(矢麼) 三四七九

雲高華司理人葉曉初特啓

遺失稅金紙者不防問我

▼◎▲新機明怡利公司廣告

本號特聘名師揀選十足金葉打造各樣首飾專辦各種大小鐘鏢幷修整時鐘如蒙光顧取價格外從廉乞留意焉

Sun Kee Ming Yee Lee Co. 433 Columbia Ave.
Phone Sey. 4048 Vancouver, B. C.
黃昂浩
司事人蔣逸琴仝啓
黃昂佐

連汝市種仁

耕種家注意
本號專辦上好瓜菜花草各等種仁發行歷蒙華友惠顧今屆開春耕種請來賜顧優禮侍奉

Wm. RENNIE CO. LTD.
1138 Homer Street
Phone Sey. 530
Vancouver B. C.